

**Zeitschrift:** Schweizer Revue : die Zeitschrift für Auslandschweizer  
**Herausgeber:** Auslandschweizer-Organisation  
**Band:** - (1974)  
**Heft:** 2

**Anhang:** [Lokalnachrichten] : München, Stuttgart, Freiburg

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Schweizer Verein „Helvetia“ Mannheim**  
Präsident Karl Winzenried  
68 Mannheim 42  
Saalfelder Weg 10

Unser Verein wird am 18. Oktober 1974 110 Jahre alt. Dieses Jubiläum werden wir zusammen mit der Bundesfeier am 22. September 1974 feiern. Wir werden aus diesem Grunde eine Omnibusfahrt nach Winkel bei Lindenfels im Odenwald machen. In der Pension „Zum Wiesengrund“ wird die Feier abgehalten. Abfahrt ist an der U-Schule um 9.00 Uhr. Anmeldung ist erwünscht.

Unser langjähriges Mitglied Fräulein Adele Rufener ist am 26. März 1974 im Alter von 86 Jahren gestorben. Wir werden der Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

## Schweizer Gesellschaft Pforzheim

Am 7. Juni feiert unser verdienter langjähriger Präsident Karl Schofer seinen 70. Geburtstag. Die Gesellschaft und die Redaktion „kontakt“ gratulieren dem Jubilar zu diesem Fest ganz herzlich.

Die Geschichte der Pforzheimer Kolonie seit dem Weltkrieg ist mit der Person Karl Schofers sehr eng verbunden. In den ersten Nachkriegsjahren war er, seit 1924 Aktuar der Schweizer Gesellschaft, als Vertrauensmann des Generalkonsulats Stuttgart für die im zerstörten Pforzheim zurückgebliebenen Landsleute tätig. Die Verteilung der Lebensmittelpakete „Aktion Heimat“ ruhte in seinen Händen. Im September 1955 wurde der Verein neu gegründet, und Karl Schofer wurde zum Präsidenten gewählt. Eine Funktion, die er noch heute ausführt. Seit 1959 ist Karl Schofer in der ASK auch Vertreter der in der Bundesrepublik ansässigen Auslandschweizer.

## Schweizer Verein Nürnberg

Vorstand  
Hans Rechsteiner, Peter Schmid,  
Hans Schnyder  
85 Nürnberg  
Senefelder Straße 10

1. Augustfeier der Schweizer Kolonie Nürnberg-Fürth-Erlangen. Der Schweizer Verein Nürnberg organisiert auch in diesem Jahr wieder für die gesamte Schweizer Kolonie des Großraums Nürnberg-Fürth-Erlangen die Bundesfeier 1974. Eingeladen wird auf den „Reimehof“ in Wallsdorf für Samstag, 3. August 1974, 16.00 Uhr. Wallsdorf ist über die Autobahn Nürnberg-Hof (Ausfahrt Hormersdorf) in ca. 40 Autominuten von Nürnberg aus gut erreichbar. Herr Generalkonsul Dr. Rüedi hat bereits seine Teilnahme zugesagt. Auch Jugendliche und Kinder sind herzlich willkommen.

## Konsul Imholz verlässt Stuttgart

Der seit einer Reihe von Jahren als 1. Mitarbeiter des Generalkonsuls tätige W. P. Imholz hat seinen Stuttgarter Posten verlassen und eine neue Funktion an der Schweizerischen Botschaft in Sofia übernommen. An einem von der Schweizer Gesellschaft Stuttgart veranstalteten Abschiedsessen, an welchem auch Generalkonsul Vaterlaus mit seiner Frau teilnahmen und ebenfalls Vertreter der Schweizer Vereine Karlsruhe, Pforzheim und Ulm anwesend waren, durfte Konsul Imholz und seine Frau reichen Dank für ihre hingebungsvolle Arbeit entgegennehmen. Zuvor hatten Generalkonsul Vaterlaus und seine Frau den Scheidenden im internen Rahmen des Generalkonsulats Stuttgart einen Abschiedsempfang zuteil werden lassen. Zahlreiche Schweizer aus dem Generalkonsularbereich Stuttgart, die Konsul Imholz und seiner Frau begegnet sind und deren stete und geduldige Unterstützung in zahlreichen Anliegen erfahren haben, werden sich diesem Dank gerne anschliessen. (J. W.)

## Schweizer Gesellschaft Frankfurt

Schützensektion  
Präsident Norbert Lanz  
6263 Neuenhain  
Am Schellberg 13

Die Schweizer Schützen in Frankfurt/M. veranstalten dieses Jahr wieder einen Jungschützenkurs. Schweizer ab Jahrgang 1957 und ältere sind dazu herzlich eingeladen. Die Schießtermine: 20. Juli, 17. August und 31. August 1974. Der Schießplatz ist in Mainz-Wackernheim. Das Schießen beginnt jeweils um 13.30 Uhr.

Anmeldungen sind zu richten an den Schützenmeister Herrn Karl-Heinz Baumann, 6078 Neu-Isenburg, Frankfurter Str. 73 (Tel. 0 61 02/80 37) oder an den Jungschützenleiter Herrn Beat Fäh, 652 Worms 26, Turnhallestr. 13 (Tel. 0 62 41/3 38 60). Die Anmeldungen müssen bis 6. Juli 1974 eingetroffen sein.

## Schweizer Verein Hannover

Präsident Prof. Dr. Emil Eberhard  
3001 Isernhagen  
Dorfstraße 47 A

Am 3. März hielt der Verein mit einer Rekordbeteiligung seine ordentliche Generalversammlung ab. Wichtigster Verhandlungspunkt war die Wahl eines neuen Vorstandes. Dieser setzt sich nun wie folgt zusammen:

Präsident:  
Prof. Dr. Emil Eberhard  
3001 Isernhagen HB, Dorfstraße 47 A

Vizepräsident:  
Josef Schärli  
3201 Wendhausen, Hotel zum Rotdorn

Sekretär:  
Werner Solenthaler  
3001 Andertern, Schützenstraße 12  
Telefon: Geschäft 05 11 - 80 02 35  
Privat 05 11 - 52 02 89

Kassier:  
Renée Okelmann  
3000 Hannover, Isernhagener Str. 94

Protokollführer:  
Urs Keller  
3300 Braunschweig,  
Gördelingerstraße 4-5

Beisitzer:  
Siegfried Schärli  
3000 Hannover, Wernerstraße 5  
Alfred Roth  
3050 Wunstorf, Amselweg 6  
Friedrich Steffen  
3000 Hannover, Bronsartstraße 23

Schützenmeister:  
Dr. Zeno Kaufmann  
3220 Alfeld/Leine, Steinbergstraße 8

Kegelsektion:  
Werner Solenthaler

Kassenrevisoren:  
Alfred Roth  
Josef Fricker, Vizekonsul

Komitee der Unterstützungskasse  
Konsul Ernst Schmid, Hermann Bütkofer, Prof. Dr. Emil Eberhard

## Kiesen:

### erstes milchwirtschaftliches Museum der Schweiz

In Kiesen (an der Autobahn Bern-Thun) wurde kürzlich das erste *milchwirtschaftliche Museum* der Schweiz eröffnet. Im neu renovierten Riegelhäuschen entstand eine getreue Nachbildung der ersten bernischen Dorfkäserei aus dem 18. Jahrhundert mit rußgeschwärztem Käsekessi, offener Feuerstelle und hölzernen Gerätschaften. Das Museum will auch lebendig sein: Auf Tastendruck kann der Besucher in Berndeutsch, Französisch und Englisch einem Gespräch zwischen Käser und Gehilfen (als Kartonplastiken dargestellt) lauschen. Im Ausstellungsraum des oberen Stockwerks sind keine historischen Gegenstände hinter Schaukästen versteckt. Dort informieren zwei Tonbildschauen mit über 500 Diapositiven – durch Knopfdruck selber wählbar – über 60 Themen wie Alpaufzug, Kuhglocken, Bauernmalerei, Feste und Bräuche, die Entwicklung des Käsereigewerbes usw. in drei Sprachen. Das Museum ist von Montag bis Freitag von 14 bis 17 Uhr geöffnet. Eintritt gratis. (SVZ)